

آب و اشکال گوناگون آن در ادبیات عرفانی فارسی (براساس مکتب ابن عربی از قرن هفتم تا نهم)

مهردی حیدری*

استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه یزد، یزد، ایران

(تاریخ دریافت: ۱۳۹۷/۰۸/۱۵ تاریخ پذیرش: ۱۳۹۷/۰۴/۰۶)

چکیده

یکی از استعارات پرکاربرد و کلیدی در مکتب ابن عربی که برای نشان دادن کثرت در عین وحدت و تبیین مفهوم وحدت وجود استفاده شده، استعاره آب و اشکال گوناگون آن است. در نگاه ابن عربی و پیروان او، آب رمزی از وجود است که در صورت‌های گوناگون مثل قطره، دریا، موج، رود، بخار، نم، ابر، برف و حتی گوهر، گلاب، جانداران و... متکثّر می‌شود. شکل پذیری، پاک‌کنندگی، زلالی، حیات‌بخشی، سیالیت، حرکت‌پذیری، عظمت، پوشانندگی و حیرت‌آوری از جمله ویژگی‌های آب و اشکال آن است که در مکتب ابن عربی و شاعران و ادبیان متاثر از وی در ادب فارسی مورد تأکید قرار می‌گیرد. در این مقاله برآنیم تا این استعاره کلیدی مکتب ابن عربی را در حوزهٔ شعر و نثر فارسی از قرن هفتم تا نهم با تأکید بر آثار سعدالدین حمویه، فخرالدین عراقی، عزیزالدین نسفی، شیخ محمود شبستری، شاه نعمت‌الله ولی، شاه قاسم انوار و عبدالرحمن جامی بررسی کنیم.

واژگان کلیدی: آب، عرفان، ابن عربی، موج، دریا.

* E.mail: m.heidari@yazd.ac.ir

مقدمه

جایگاه عنصر آب در میان عناصر اربعه و نظام کائنات همواره آن را از مهم‌ترین پدیده‌های مورد توجه شاعران و ادیان قرار داده است. با توجه به تق‌دُس این عنصر در ادیان و باورهای عامیانه به تدریج اساطیر و اعتقادات فراوانی پیرامون این مایع حیاتی شکل گرفته است.

آب و اشکال وابسته بدان در اساطیری چون تیشرت ایرانی، اقیانوس نو و نیلوفر آبی مصری، اسطورة مائوثی نیرنگ‌ساز پولنزيایی، اسطوره‌های آفرینش ملل شمال اروپا و آفریقا، افسانه دریادختر چینی و گردداد هیرای ژاپنی با ویژگی‌هایی چون حیات‌بخشی، پاکی، آئینگی و... به کار رفته است. کارکرد این عنصر و اشکال وابسته بدان در تاریخ و آداب و رسوم یهودیت و مسیحیت نیز دیده می‌شود.

استفاده از عنصر آب در آثار عرفای مسلمان با الهام از قرآن و روایات از قرون اولیه هجری در آثار عرفایی چون سراج طوسی، سلمی و... آغاز می‌شود و در آثار عرفایی چون مستملی بخاری، قشیری، هجویری، احمد و محمد غزالی، همدانی، بقلی شیرازی، میدی، عطار نیشابوری و سنایی، ادامه می‌یابد. در آثار منتشر عرفای اشاره شده، آب با ویژگی‌هایی چون پاکی، آئینگی، حیات‌بخشی، دریا با ویژگی‌هایی چون عظمت، یکنواختی، سهم‌ناکی، برف، قطره، ابر و باران و اشکال دیگر در تشریح مفاهیم عرفانی چون توحید، فنا و بقا مورد استفاده قرار گرفته‌اند.

تأکید بر حیات همه جاندارن از طریق آب، همانندی آن را با وجود در مباحث معرفت‌شناسی پیوند زده و قرار گرفتن عرش خداوند بر آب، میان خلقت و تجلی در عرفان و تصویرسازی‌های قرآنی رابطه ایجاد کرده است.

۱. بیان مسأله، اهداف و ضرورت تحقیق

صوفیه با الهام از آیات قرآن و با تأثیر از باورهای گذشتگان درباره آب در تبیین مفاهیم عرفانی خویش کوشیده‌اند و در پوشش صور بلاغی از عنصر آب بهره برده‌اند. پاکی، زندگی‌بخشی، بی‌کرانگی، منفعت‌دهی و... خصوصیاتی از آب است که در قالب استعاره، نماد، تشبیه، کنایه، تمثیل در متون منتشر عرفانی آمده است. کارکرد نمادین عناصر طبیعت در کلام متصوفه به اشکال گوناگون بر جنبه‌های محتوایی و ادبی متن افزوده و لایه‌های عمیق عرفانی به ادب فارسی اضافه کرده است که واکاوی آن‌ها به بازشناختی علمی منجر می‌شود.

در این مقاله برآئیم تا به این سؤال پاسخ دهیم که ابن عربی و پیروانش با پردازش ویژگی‌های منحصر به فرد آب و اشکال گوناگون آن، چه تأثیری در درک بهتر مفاهیم عرفانی داشته‌اند و چه تفاوت‌ها و شباهت‌هایی در نحوه استفاده از خواص مختلف عنصر آب و اشکال گوناگون آن در آثار هر یک از آن‌ها وجود دارد؟ این پژوهش از نوع بنیادی است و براساس روش کتابخانه‌ای و باشیوه تحلیلی- توصیفی صورت می‌گیرد.

۲. پیشینهٔ پژوهش

با وجود پژوهش‌های گسترده در حوزه کارکرد آب در قرآن و اساطیر، هنوز پژوهشی جامع در این زمینه، منحصر به متون عرفانی وحدت وجودی و پیروان ابن عربی صورت نگرفته است. در ادامه به ذکر مهم‌ترین پژوهش‌ها در این حوزه می‌پردازیم. مارتین لینگز در مقاله «نماد آب در قرآن» (۱۳۷۴) با تشریح اشکال متفاوت آب در قرآن مانند یخ، باران، رود و... به رمزگشایی این نمادها مبادرت می‌ورزد. مسعود پاکدل و فرشته توکلی در مقاله خود تحت عنوان «نمادها و تمثیل‌های آب در مخزن

الاسرار» (۱۳۹۵) به بررسی مفهوم عرفانی آب در مخزن الاسرار نظامی می‌پردازند. فاطمه مدرّسی در مقاله «آب در باور ایرانی» (۱۳۸۷)، ابتدا به باورهای باستان در باب باران، دریا و چشمه اشاره می‌کند و سپس تنها به رمز آب و چشمه در متون عرفانی سده‌های نخستین هجری می‌پردازد.

مسعود سپهوندی در «بررسی ارزش و کارکرد آب در برخی از متن‌های صوفیانه» (۱۳۸۵) به اهمیت آب در بیان مقاصد عرفانی توجه می‌کند و به ذکر پنج نمونه از کارکردهای رمزی آب می‌پردازد که با کارکردهای استعاری آن در مکتب ابن عربی، تفاوت ماهوی دارد.

مهردخت پورخالقی چترودی و محمدعلی محمودی در «بازتاب اسطوره‌ها و باورهای کهن پیرامون آب در اشعار خاقانی» (۱۳۸۹)، کارکرد اساطیری آب را در شعر خاقانی نشان می‌دهند.

مریم محمودی در «بررسی و تحلیل نماد دریا در آثار عطار» (۱۳۸۹) دریا را در تقابل با واژگانی چون قطره، شبنم، موج، ماهی، گوهر و... در اندیشه عطار بررسی می‌کند. حشمت قیصری و رقیه مهری نژاد در «بررسی و تحلیل نماد قطره و دریا در اشعار مولانا» (۱۳۹۳) این دو نماد را در اشعار مولانا مورد ارزیابی قرار می‌دهند. نصرالله پورجودی در کتاب دریایی معرفت (۱۳۹۴) به بررسی مفهوم تمثیلی دریا نزد عرافا تا قرن ششم می‌پردازد.

چنانکه دیدیم در هیچ‌یک از مطالعات اشاره شده در عین ارزشمندی، حیطه زمانی موردنظر ما و نوع نگاه خاص ابن عربی و پیروان او مورد توجه نبوده است. در این مقاله برآئیم تا بدین سؤالات پاسخ دهیم که ابن عربی و پیروانش با پردازش ویژگی‌های منحصر به فرد آب و اشکال گوناگون آن چه تأثیری در درک بهتر مفاهیم عرفانی داشته‌اند و چه تفاوت‌ها و شباهت‌هایی در نحوه استفاده از خواص مختلف عنصر آب و اشکال

گوناگون آن در آثار هر یک از آن‌ها وجود دارد؟ این تحقیق از نوع بنیادی است و براساس روش کتابخانه‌ای و با شیوه تحلیلی توصیفی صورت می‌گیرد.

۳. مبانی نظری و تحلیل موضوع پژوهش

۳-۱. آب در جهانِ ابن عربی

شیخ محی‌الدین بن عربی (ولادت ۵۷۰-وفات ۶۳۸ هجری قمری) با بنا نهادن نوعی استدلال‌گرایی شهودی که با ابزارهایی نظیر رمزاندیشی، اصطلاح‌پردازی و استعاره‌گرایی پشتیبانی می‌شد، بسیاری از مفاهیم عرفان پیشین را در نظامی نظری منطبق بر اندیشهٔ وحدت وجود طبقه‌بندی کرد.

در جهان‌بینی رمزی ابن عربی، آب، اسامی مختلفی دارد؛ يخ، بخار، برف، تگرگ، باران، چشم، موج، رود و دریا که در نگاه او، همه، ظواهر مختلف یک چیز است. محی‌الدین در فصوص با استناد به قول جنید که رنگ آب را همان رنگ ظرفش دانسته، نوشته است: «اذ لو عرف ما قال الجنيد لون الماء لون انانه، لسلم لكـل ذـى اعتقادـ ما اعتقادـه و عـرف اللهـ فى كلـ صـورـةـ وـ كلـ مـعـتقـدـ، فهو ظـانـ ليس بـعالـمـ» (ابن عربی، ۱۳۷۰: ۲۲۶). در واقع از نگاه شیخ، حق به مثال آبی در عالم ظهور می‌کند و هر ظرفی از اعتقادات به رنگ خود آن را می‌پذیرد و شکل می‌دهد. بنابراین، الله معتقدات، الله ظنی است که حدود، آن را مأخوذه می‌نماید و الله مطلق هیچ‌گاه در سعة عبد نمی‌گنجد و هیچ ظهور و تعینی در مقام ذات نخواهد داشت.

ابن عربی همچنین با اشاره به ویژگی سیالیت و تحرک آب، آن را با وجود مقایسه کرده و نوشته است: «و الحركة حياة. فلا سكون، فلا موت و وجود فلا عدم و كذلك في الماء الذي به حياة الأرض و حركتها، قوله تعالى فاھتزّت» (همان: ۲۰۰). شیخ در ادامه با تفسیر این آیه و اشاره به شکل پذیری آب، وجود رانیز صاحب تعینات مختلف تلقی می‌کند.

علاوه بر ویژگی شکل پذیری و سیالیت، محیی الدین با نگاهی قرآنی به خاصیت حیات بخشی آب نیز اشاره می‌کند. اصلی‌ترین ویژگی که سبب می‌شود محیی الدین آب را استعاره از وجود بداند، همان صفت حیات است. وی در فصل آیوبی با استدلالی منطقی نوشته است: «اعلم ان سر الحیة سری فی الماء فهو اصل العناصر والارکان ولذلك جعل الله من الماء كل شيء حی و ما ثم شيء الا و هو حی ... فكل شيء الماء اصله» (همان: ۱۷۰). بدین گونه از نظر شیخ، قوام همه عالم به وجود یا همان آب است که عرش نیز بر آن قرار دارد: «و لو لم يكن العرش على الماء ما انحفظ وجوده، فإنه بالحياة ينحفظ وجود الحی» (همان: ۱۷۱).

یکی از ویژگی‌هایی که ابن عربی به دریا منسوب می‌کند، تحریر عرفانی است. محیی الدین در تفسیر آیه «و اذا البحار سجرت» و حدیث «رب زدنی فيك تحیراً»، تقاضای پیامبر از خداوند برای افزایش حیرت را حیرت محمدی می‌نامد و آن را با ویژگی بحر آتشین مقایسه می‌کند. شیخ خاصیت دورانی را موجب سردرگمی و حیرت می‌داند و حرکت دوری امواج را با حرکت دروی عالم پیرامون قطب محمدی تطبیق می‌دهد و با تأویل آیه می‌نویسد: «ففرقوا فی بحار علم الله و هو الحیرة، فادخلوا ناراً فی عین الماء» (ابن عربی، ۱۳۷۰ش: ۷۳). محیی الدین با تفکر و شهود در واژگان قرآنی آن‌ها را به صفات برجسته‌شان تبدیل می‌کند. آن‌ها را از مسمّا بودن، خارج و در اسم بودن وارد می‌سازد.

ابن عربی در فتوحات نیز افراد را بحر ازلی و جمع را بحر ابدی نامیده و مشی را برزخ محمدی انسانی به حساب آورده و به تفسیر آیات سوره الرحمن پرداخته و نوشته است: «فبای آلا ربّکما تکذّبَان هل بالبحرِ الذي اوصله به فافناه عن الاعيَان او بالبحرِ الذي فصله عنه و سمّاه بالاكوان او بالبرزخ الذي استوى عليه الرحمن فبای آلا ربّکما تکذّبَان يخرج من بحر الاَزل اللولوء و من بحر الاَبد المرجان» (همو، بی تا: ۶۰). شیخ در این موضع نیز

با بهره‌گیری از آیات قرآن و تأمل در معانی بحرین و برزخ به استعارات نظام عرفانی خود می‌رسد. بحر فاصل را که صفت ویژه‌اش فردیّت است، استعاره از عالم ذات ازلی قرار می‌دهد و بحر واصل را که صفت بر جسته‌اش جمیّت است، استعاره از عالم اکوان و تعینات تلقی می‌کند که حق در آن ظهور کرده است. انسان نیز به عنوان برزخ متنی هر دو صفت فردیّت و جمیّت را دارد.

ابن عربی همچنین «جوارٌ منشأة في البحر» را استعاره از «جوار الروحانية المنشآت من الحقائق الاسمائية في البحر الذاتي القدسي» پنداشته است. ویژگی احاطه بحر او را به سمت ذات اقدس کشانده و جوار منشأتی را که در بحر ظهور یافته‌اند، ارواح ایجاد شده از حقایق اسماء، تلقی کرده است. محیی‌الدین در موضعی با مقایسه ورود انها به بحر بار دیگر به ویژگی غلبه و احاطه و فانی‌سازی بحر اشاره کرده و نوشته است: «لطیفٌ عباده بتجلیة لهم على قدر طاقتهم، خبیرٌ بضعفهم عن حمل تجلیة القدس على ما تعطیه الالوهة اذا لا طاقة للمُحدَّث على حمل حمال القديم كما لا طاقة للانهار بحمل البحار تقنى اعيانها سواءً وردت عليه او ورد عليها اعني البحر» (همان: ۷۷-۷۸). پس خداوند بر بندگان با تجلی مقدس لطف کرده است که تجلی اقدس همه چیز را فانی می‌سازد، درست مانند بحری که رودهای تعین یافته را در هم می‌شکند و در نهایت چیزی جز آب وجود باقی نمی‌گذارد.

ویژگی پوشانندگی دریا باعث می‌شود ابن عربی آن را غالباً استعاره از مقام باطن (ذات) بداند که این نکته نیز گواه بر همان مبنای تأویل مسمّا به بر جسته‌ترین صفت اسم در نزد شیخ است. محیی‌الدین در فتوحات «بَرَّ» (خشکی) را استعاره از سلوک ظاهری و «بحر» را استعاره از سلوک باطنی دانسته و نوشته است: «كما قال تعالى جعل لكم النجوم لتهتدوا بها في ظلمات البرّ وهو السلوک الظاهر بالاعمال البدنية والبحر وهو السلوک الباطن المعنوی بالاعمال النفسية» (همان: ۱۹۲). همچنین ویژگی عظمت و وسعت بحر در

این استعاره پردازی‌ها مورد توجه است؛ چنانکه در استعاره «بحر قلوب قوی» و «بحر علم» نیز دیده می‌شود (همان: ۳۳۳، ۳۷۹ و ۶۸۷).

ابن عربی همچنین با توجه به مسائل فقهی، حکم صحت وضو با همه آب‌ها جز آب دریا را در نظام عرفانی خود به صفتی از صفات الهی تأویل می‌کند. او بحر را نمادی از غضب الهی پنداشته و نوشته است: «ماه البحر الذي وقع فيه الخلاف الشاذ فكونه مخلوقاً من صفة الغضب و الغضب يكون عنه الطرد و البعد في حق المغضوب عليه و الطهارة مودبة إلى القرب. فهذا سبب الخلاف الباطن و اما العلة في الظاهر فتغيير الطعم. فمن راي انّ الغضب لله يودى الى القرب من الله راي الوضوء بماء البحر» (همان: ۳۵۰). شیخ آب بحر را به سبب تغییر طعم نماد غضب الهی دانسته و با این همه به رأی صحت وضو با آب دریا نیز اشاره کرده و با تأویلی باطنی از نگاه برخی فقها غضب را هم موجب قرب به حق تلقی کرده است؛ همان‌گونه که در نگاه وی کفار نیز مستغرق همین اسم الهی هستند.

۲-۳. آب در ادبیات عرفانی پس از ابن عربی

با ظهر شیخ اکبر و گسترش تعالیم او در قرن هفتم، اندیشه‌های وی از طریق شارحان و ادبیان به شرق عالم اسلام و ایران راه یافت و عارفان و شاعران ایرانی را تحت تأثیر قرار داد. در این قسمت، استعاره آب و اشکال گوناگون آن را به ترتیب تاریخی (برمبانی تاریخ وفات) در آثار ادبیان تحت تأثیر مکتب ابن عربی بررسی می‌کنیم.

۳-۳. سعدالدین حمویه (ولادت ۵۸۷- وفات ۶۵۰ هجری قمری)

سعدالدین حمویه (حموی) از بزرگان فرقه کبرویه و پیشتازان گرایش به مکتب ابن عربی است. او مستقیماً با ابن عربی و قوноی ارتباط داشته و با آن‌ها در مسائل عرفانی گفت و گو کرده است (بی‌نا، مناقب اوحدالدین، ۱۳۴۷ش: ۹۹ و جامی، ۱۳۷۵ش: ۴۲۹).

حمویه با کاربرد استعارة آب، عالم وحدت را چون بحری دانسته که دائمًا موج زن است و این امواج، مظاهر و شئون وجود حق هستند: «و سرمهد بحر وحدت، دائم در تلاطم است و موج بر می‌آرد و از هر موجی، فوجی پیدا می‌شود و در هر فوج اشکال مختلفه و متاباینه پدید می‌آید. بیرونیان در کثرت اشکال، متغیر می‌شوند و هر یکی در شکلی باز می‌ماند و آن شکل در کهای می‌شود از جحیم و درونیان در عین یقین وحدت ثابتند، به هر بادی نمی-جنبد. باری اختلاف صور ایشان را از معنی باز ندارد» (حمویه، ۱۳۶۲ش: ۱۰۷).

همان گونه که ابن عربی، بحر را مقام وحدت و امواج و انهر را مقام کثرت خوانده، سعدالدین نیز تلاطم دریا و جوشش آن را سبب ایجاد کثرات (امواج) دانسته و اذعان داشته است که غافلان فقط امواج ظاهر را می‌بینند و از اعمق دریا بی خبرند. حمویه با اشاره به این استعاره، دوزخ و بهشت را نیز تأویل و اظهار کرده است که موحدان واقعی با رؤیت موج از دریا غافل نمی‌شوند و بهشت ایشان همین است و مشرکان با محدود شدن در صور این امواج به دوزخ پای می‌نهند.

۳-۴. فخرالدین عراقی (ولادت ۶۱۰- وفات ۶۸۸ هجری قمری)

فخرالدین عراقی را می‌توان از چهره‌های برجسته این جریان دانست که مشخصات تفکرات ابن عربی و ویژگی‌های عرفان عاشقانه ایرانی را در اوج جمع کرده است. عراقی با این که شخصاً ابن عربی را ندیده بوده به شدت تحت تأثیر او قرار گرفته و لمعات خویش را به شیوه فصوص نوشته است (جامی، ۱۳۸۳ش: ۲۶).

عراقی نیز وجود را به آب تشبیه کرده است. آب نیز مانند نور پذیرای صور مختلف است و مطابق تفسیر محی الدین به شکل ظرف خود در می‌آید. یکی از مهم‌ترین این صور «موج» است. امواج متکرّنند، اما چیزی جز آب نیستند و هر کدام شکلی و اندازه‌ای دارند در حالی که آب بسیط است؛ یعنی کثرت و اختلاف صور امواج، بحر را متکرّ

نمی‌کند (عرaci، ۱۳۹۰ش: ۵۲). فخرالدین به *تَبَعْ مُحَيَّ الدِّينِ عَالَمَ رَا در جنب حضرت الْهَىِّ، موجِى از دریا دانسته است که در دیده ظاهربینان نمایشی مجزاً دارد.* عراقي در این باره سروده است:

در محیط هستیات عالم بجز یک موج نیست
باد تقدیرت به هر جانب روان انداخته
(همو، ۱۳۳۶ش: ۹۱)

در واقع این باد تقدیر است که با وزش بر دریای وحدت، امواج را در ید قدرت خود پدید آورده. اگر این باد سرنوشت که تحت سلطنت مشیت حق است، نوزد، عالم به کتم عدم بازخواهد رفت و دریا آرام و بی موج خواهد شد.

باز دریای جلالت ناگهان موجی زده
جمله را در قعر بحر بی کران انداخته
(همان: ۹۲)

بنابراین، عراقي علاوه بر اشاره به ویژگی عظمت، احاطه و فانی‌سازی دریا که مدنظر ابن عربی هم بوده، تعبیر عرفانی تازه‌ای دارد و آن باد تقدیر است. علت پدید آمدن امواج ظواهر از نگاه او، وزش باد اراده الهی است و این باد خود گاهی طوفان به پا می‌کند و همه چیز را به قعر دریای وحدت می‌کشاند. عراقي خود آرزوی چنین وحدت مطلقی را در دل می‌پرورد و از کثرت به وحدت گریزان است؛ چنانکه سروده:

تهمت دریا کشم، خواهم که دریابی شوم
کاندر او موجی نباشد هر زمان انداخته
(همان: ۹۲، بیت ۲۸)

به غیر از موج، قطره و حتی گوهر نیز چیزی جز وجود دریا نیست. در نظر عراقی، اگر قطره به دل صدف نمی‌رفت، گوهر نمی‌شد. پس قطره همان آب برخاسته از دریا و بازگشته به دریاست که در دل آن به گوهر مبدل شده و چیزی جز وجود دریا نیست:

جمله یک چیز است موج و گوهر و دریاولیک
صورت هریک خلافی در میان انداخته
(همان: ۹۲، بیت ۱۵)

بنابراین، ذهن شاعرانه ایرانی فخرالدین، گوهر را نیز برخلاف ابن عربی در خانواده آب قرار می‌دهد. از این رو، این تعینات، ظهوری اعتباری از آب است و حتی خود دریا هم مجموعه‌ای از جوی‌ها است. پس آب مَثُل وجود است و دریا نیز با همهٔ عظمتش تعینی از تعینات آن است که خود مجموع رودها است:

قطره و بحر جز یکی نبود
آب دریا چو بنگری از جوست
(همان: ۱۱۷)

علاوه بر این، آب و جوه گوناگونی دیگری نیز می‌پذیرد. آب بنا بر ظرفیت و شرایط گوناگون صفات مختلفی قبول می‌کند. حتی گلاب هم نوعی آب است که رنگ و بوی گل پذیرفته و از دایرۀ مائیّت خارج نشده است. در حقیقت آبی که صفا و عطر روحانی گل را به خود منضم کرده، گلاب شده است:

آب چون رنگ و بوی گل گیرد
لا جرم نام او کند گلاب
(عراقي، ۱۳۳۶ ش: ۱۲۳)

برف نیز همان آب است که در اثر برودت زیاد مشکل شده و هیچ کس وجود آن را مجزای از آب نمی‌داند؛ بنابراین، حقیقت وحدت وجود نیز امری آشکار و بدیهی است که دانایان از آن غافل نیستند:

برف خواند آب را چو بیست باز چون حل شود چه گویند؟ آب
(همان)

از نگاه عراقی وجود نمایشی ما نیز پس از اندک زمانی در اثر تابش آفتاب حقیقت از بین خواهد رفت و این شکل وجودی آب است که باقی و پایدار خواهد ماند.
چنانکه می‌بینیم عراقی در تشریح این استعاره نیز همانند ابن عربی به اشکال مختلف آب، مخصوصاً موج اشاره کرده و حتی پا را ز شیخ اکبر هم فراتر گذاشته و با تخيّل شاعرانه خود گلاب را هم داخل خانواده آب و از جنس این استعاره تلقی کرده است.

۳-۵. عزیزالدین نسفی (وفات حدود ۷۰۰ هجری قمری)

عزیزالدین بن محمد نسفی از شاگردان حمویه نیز در آثارش از اصطلاحات مکتب ابن عربی نظیر وحدت وجود و انسان کامل بهره برده است. نسفی با تمسّک به استعاره آب و اشکال گوناگون آن، مفهوم تجدد امثال را به خوبی تشریح کرده است. وی عالم را به دریا و احوال آن را به امواج تشبیه کرده و نوشت: «بدان که دانایان، این عالم را به دریا و احوال این عالم را به موج دریا تشبیه کرده‌اند و به آن می‌ماند؛ از جهت آن که هر زمان صورتی پیدا می‌آید و هر زمان نقشی ظاهر می‌شود و هیچ یک را بقا و ثبات نمی- باشد» (نسفی، ۱۳۴۱ش: ۲۷۰).

بنابراین، همان گونه که امواج دریا ناپایدارند و در لحظه ایجاد، اعدام می‌گردند؛ صور عالم نیز لحظه به لحظه خلع و لبس دارند. چنانکه دیدیم توجه به محو و اثبات پیاپی امواج

در نظر عراقی نیز نشانگر صفات لطفی و قهری حق است، اما نسفی با تأکید بر وجه پیوستگی این ایجاد و اعدام امواج، تصویر دقیقی از نظریه تجدد امثال ارائه می‌کند: «صورت دیگر آید و آن صورت اوّل را محو گرداند. ای درویش بعینه به موج دریا می‌ماند یا خود موج دریاست و عاقل هرگز بر موج دریا عمارت نسازد» (همان: ۱۷۵). نسفی از مخاطبان خویش خواسته است که بر کثرات تکیه نکنند و بر حضرت وحدت لا تغیر عاشق شوند، زیرا امواج نمایشی بیش نیستند و دریای حقیقت هر لحظه بسی از این امواج صادر می‌کند:

دریای کهن چو بزند موجی نو
موجش خوانند و در حقیقت دریاست
(همو، ۱۳۵۲ش: ۲۸۲)

پس امواج چیزی جز دریا نیست و تنها نامی اعتباری بدان اطلاق شده است؛ در حقیقت ذات حق تجلیات گوناگونی دارد و از اعمق این بحر، امواج صور متعدد سر بر می‌آورند: «این ذات دائم در تجلی است. تجلی صفات می‌کند و تجلی صور می‌کند، چنانکه دریا دائم در تموج است، این ذات دائم در تجلی است» (همو، ۱۳۸۱ش: ۷۷). بنابراین، می‌توان گفت نسفی با بهره‌گیری از عناصر موج و دریا، خلع و لبس دائمی امثال را به خوبی تشریح کرده است و وجهه مرکزی اندیشه‌وی در به کار گیری این استعاره، اعتباری بودن مظاهر و تلاش برای درک باطن (مُظہر) و دیدن آن حقیقت لا تغیر درونی همهٔ تجددها است.

۳-۶. شیخ محمود شبستری (ولادت ۶۸۷- وفات ۷۲۰ هجری قمری)

شیخ محمود از نخستین عارفان تبریزی بوده که تحت تأثیر عرفان محیی الدینی قرار گرفته است. برخی پژوهشگران واسطه انتقال افکار ابن عربی به شبستری را وجود عرفایی نظیر اوحدالدین کرمانی و صدرالدین قونسوی در محیط خانقاہی تبریز دانسته‌اند (لویزن، ۱۳۷۹ش: ۲۰۱).

شبستری با کاربرد دقیق این استعاره در اشکال مختلف، اظهار داشته که قطره باران - که خود نمودی از دریای وحدت است - چندین شکل می‌یابد؛ به بخار، ابر، نم، گل و حتی از راه تغذیه به نبات و جانور و انسان مبدل می‌شود و این نشانه‌ای است از این که اسماء گوناگون نیز مصدري یگانه داشته‌اند:

نگر تا قطره باران ز دریا	چگونه یافت چندین شکل و اسما
بخار و ابر و باران و نم و گل	نبات و جانور، انسان کامل
همه یک قطره بود آخر در اول	کزو شد این همه اشیا ممثل

(شبستری، ۱۳۷۱ش: ۸۸)

شبستری در پردازش این استعاره، همه موجودات را متشکّل از آب دانسته، زیرا همین آب است که نبات و جانور و انسان را می‌سازد. وی دایره این استعاره را گسترش داده و تطابق میان آب و وجود را به طور کامل‌تری مورد توجه قرار داده است. بنابراین، از قطره لاهوت بوده است که پدیده‌های جبروتی، ملکوتی و ناسوتی ظهور یافته‌اند.

شبستری نظیر اکثر شاعران پیرو این مکتب از تقابل عناصر موج و دریا نیز در تشریح این موضوع بهره برده است. در نگاه شیخ محمود، دریا، عالم وحدت است و امواج کثراتی هستند که واقعیّت ندارند و نمودی بیش نیستند:

چو دریایی است وحدت لیک پرخون کزو خیزد هزاران موج مجنون
(همو، ۱۳۸۲ش: ۱۰۰)

شیخ محمود این دریا را نه شامل آب که مملو از خون دانسته و در این راه گام شاعرانه‌ای رو به جلو در فضای ادب عرفانی برداشته است. وحدت دریایی خونزیز است که همه عوالم را مضمحل می‌کند و در خود به آن‌ها جان تازه می‌بخشد. دریایی که امواجش مجنون و خروشان است و دائمًا طغیان می‌کند. به این صورت، آب وجود چنان مستمر در جریان است که رودی پیوسته و یا دریایی خروشان از آن حاصل شده و با این همه اصل آن نقاطی ساری بیش نیست. شبستری با تبیین تجدد امثال و با استفاده از این استعاره سروده است:

یکی نقطه است وهمی گشته ساری تو آن رانام کرده نهر جاری
(همو، ۱۳۷۱ش: ۸۶)

بنابراین، از منظر شبستری، وجود همچون آبی جاری است که گاه اشکال مختلف می‌پذیرد و گاهی خروشان می‌شود و اشکال را محو می‌سازد و از فرط استمرار، دائمی به نظر می‌رسد و همه نقاط آن وهمی و اعتباری هستند و این نقطه وحدت است که همه جریان رود با استمرار آن ظاهر شده است.

۳-۷. شمس مغربی (ولادت ۷۴۹-وفات ۸۰۹ هجری قمری)

شمس الدین محمد بن عادل تبریزی، مشهور به مغربی و ملقب به شیرین است. چنین مشهور است که چون بیشتر در دیار مغرب به سر می‌برده، تخلص مغربی اختیار کرده و گروهی با توجه به نحوه کاربرد این تخلص در دیوان مغربی، برآنند که معنای عرفانی این اصطلاح (مقابل مشرق انوار) مورد نظر شاعر بوده، زیرا ابن عربی نیز در فتوحات، مغرب را محل اسرار و کتم ذکر کرده است (مغربی، ۱۳۵۸ش: ۱۲۹ و ابن عربی، بی‌تا: ۴۱۶. همچنین برای آگاهی بیشتر از زندگی مغربی رجوع کنید به شمس، حسینزاده، ۱۳۹۰ش: ۵۷-۴۹).

مغربی نیز از استعاره آب و اشکال گوناگون آن بهره فراوانی برده است. مغربی، عالم را نمایشی از آب خوانده (مغربی، ۱۳۵۸ش: ۲۳۶) و امواج مظاہر را معادل با دریای وحدت دانسته و اظهار داشته که اگر این امواج در دل دریا مشاهده شود، معنای وحدت آن‌ها آشکار می‌شود:

این جمله چه بود؟ عین آن موج
و آن موج چه بود؟ عین دریا
(همان، ۱۳۷۲ش: ۱۹)

یا در بحر با ما شورها کن این من و مارا
که تا دریا نگردی، تو ندانی عین دریا را
(همان: ۹)

کثرت نقش موج گوناگون	نیست الاز جنبش دریا
آنچه امواج خوانمش بحر است	گشته ظاهر به کسوت من و ما
نقش این موج بحر بی‌پایان	مغربی و سنایی است و سنا را

(همان: ۲۸)

وجود همگی زیبایی‌هایی عالم حتی زیبارویان نیز مجازی از این دریای حقیقت است:

آن موج فروشد و برآمد در صورت و کسوت دل آرا
(همان: ۱۹)

در واقع وجود حق چون آب یا اقیانوسی است که تعیّنات آن گاه رنگی شیرین و گوارا دارد و گاه شور و نمکین است. مغربی اختلاف کثرات را به تفاوت رنگ و لون و کیفیّت آب‌ها مانند کرده که گاه انحراف مزاج آدمی در پندار این اختلافات مؤثر است:

به لون و طعم اگر آب مختلف باشند ز اختلاف محل است و انحراف مزاج
(همو، ۱۳۵۸ش: ۱۱۲)

از این محیط که عالم به جنب اوست سراب مراست عذب فرات و وراست ملح اجاج
(همان: ۱۱۲)

علاوه بر این، مغربی از استعاره دریا، موج و ساحل (صحراء) نیز در راستای تبیین وجود مستمر بهره برده است. محمدشیرین به صورتی واضح، عالم امکان یا همان کتاب حق تعالی را به صحراء یا ساحل تشبیه کرده است. در نظر وی، دریا معادل عالم وحدت است که امواج کثرت را به ساحل عالم امکان (یا صحرای امکان) فرستاده و از این رو، همه نقوش ساحلِ جان از دریای توحید برخاسته است:

صحرای بود؟ زمین امکان

(همو، ۱۳۷۲ش: ۱۹)

از جنبش این دریا هر موج که برخیزد

(همو، ۱۳۵۸ش: ۱۲۴)

دریای وجود موج زن شد

(همان: ۶۶)

این نکته از مفاهیمی است که مغربی بیش از دیگر شاعران وحدت وجودی بدان توجه کرده است. او صحراء و ساحل را از جهت آشکارسازی، محلِ تجلی و نماد اسم ظاهر قرار داده و دریا را به دلیل پوشانندگی، رمز اسم باطن دانسته است. بدین ترتیب امواج از عالم وحدت رهسپار عالم کثرت می‌شوند و به ساحل امکان می‌رسند. اما هر رفی، برگشتی دارد و آن‌ها چه به ساحل برستند و چه به شکل رودی در خشکی جریان یابند، سرنوشت محتملان بازگشت به دریا است. بدین ترتیب مغربی به صورتی منسجم و یکپارچه به این نمادها توجه کرده و برای تشریح قوس صعود و نزول نیز از آن‌ها استفاده کرده است. کثرت تعینات پدید آمده از دریا، حجاب شناخت وحدت آن شده، اما همه این تعینات از جمله ساحلِ جان انسان، دائمًا محتاج امواج برخاسته از اعماق دریای وحدت است و بدون آن از بین می‌رود:

نقوش کثرت امواج ظاهر دریا

(همو، ۱۳۷۲ش: ۲۱)

چو بحر نامشاهی است دائمًا مواج
جهان و هرچه در او هست جنبش دریا
دلم که ساحل دریای بی‌نهایت اوست
حجاب وحدت دریاست کثرت امواج
زقیر بحر به ساحل همی کدا خراج
بود مدام به امواج بحر او محجاج
(همو، ۱۳۵۸ ش: ۱۱۲)

معنی بازگشت امواج از ساحل به دریا را تنها کسی می‌فهمد که غرقه بحر حق شده و
با آن یگانه شود. کسی که بر ساحل کثرت ایستاده از دریایی وحدت غافل است و معنای
وحدت وجود را عمیقاً در ک نمی‌کند:

چشم دریایین کسی دارد که غرق بحر شد
ورنه نقش غیریند هر که او بر ساحل است
(همو، ۱۳۷۲ ش: ۶۳)

پدیده‌های ساحل امکان نیز تا ابد در این ساحل (یا در این صحراء) نخواهند ماند و همه
سوار بر امواج عروجی به دریایی وحدت بازخواهند گشت:

کسی که موج به دریا کشیدش از صحراء
وقوف یافت زسر و حقیقت معراج
(همو، ۱۳۵۸ ش: ۱۱۲)

اگر موجی است زان صحرابدین دریا کشد روزی
چنان غرقه گرداند که ناری یاد، صحرارا
(همو، ۱۳۷۲ ش: ۹)

در حقیقت این پدیده‌های ساحلی امکان هستند که آرزو دارند موجی بیايد و آن‌ها را
بدان دریای وحدت باز گرداند و این جذبهٔ ملکوتی بهترین راه عروج مظاهر است:

تامگر موجی کشد بازم ز ساحل در محیط
هر زمان صدموج چون دریای عمان فرست
(همان: ۶۹)

من بر مثال ماهی ام، افتاده از دریا برون
باشد که موجی دررسد، بازم به دریا در کشد
(همان: ۱۲۴)

تاموج تو ماران کشد جانب دریا
از ساحل خود، جانب دریا توان شد
(همان: ۱۳۶)

گاه نیز عنصر حباب جایگزین عنصر موج می‌شود تا اعتباری بودن آن بیشتر نمایان
شود؛ از نگاه مغربی عالم مثل حبابی بر سر دریای وجود است؛ حبابی که از دریا برخاسته
و نمایشی اعتباری از همین دریاست:

منم که بر سر دریای بی‌هایت تو
مثال هر دو جهان چون حباب می‌یئم
(همو، ۱۳۵۸ ش: ۱۶۷)

عالی که نمایش و سراب است
بر بحر محیط حق حباب است
(همان: ۲۳۷)

چیست عالم، ای که می‌پرسی نشان و نام او
بر محیط هستی مطلق، جلای بیش نیست
(همو، ۱۳۷۲ ش: ۵۳)

مغربی گاه عنصر ابر را نیز در این استعاره جایگزین عنصر موج کرده است. ابر هم از تعیّنات دریا است که به صحرای جان نازل می‌شود تا مظاهر آن را سیراب گرداند:

سگان صحاری را سیراب کند هر دم
از فیض خود این دریا ابری که برانگیزد
(همو، ۱۳۵۸ ش: ۱۲۵)

در مواضعی نیز عنصر جوی جای عنصر موج را گرفته است؛ یعنی جوی‌هایی که از دریایی وحدت روانه شده‌اند یا به سمت آن در حرکتند، مساوی با دریا پنداشته شده‌اند:

هر آن جویی که از دریا روان شد
چو از دریاست، آن دریاست، نه جوست
(همو، ۱۳۷۲ ش: ۴۵)

مغربی گاه علاوه بر عنصر جوی، عنصر سبو را نیز دخیل کرده است. وی ظاهر متعین انسان و همهٔ پدیده‌های عالم را چون سبویی دانسته که آب وجودِ ممحض را در بر گرفته است. در واقع، ظاهربینان ممکن است سبو را حقیقت پندارند در حالی که سبو جز ظرفی برای نگهداری آبِ جوی وجود نیست و بدون آن معنایی نخواهد داشت:

سبو بشکن که آبی نه سبویی
ز جوبگذر که دریایی نه جویی
(همان: ۳۶۷)

چنانکه دیدیم، مغربی به انحصار گوناگون، استعارات متعددی با آب و اشکالش پدید آورده است. وی وجود مطلق را چون آب دریا دانسته که امواج، ابر، جوی و قطرات آن به سیوهای ساحلی امکان فرستاده می‌شود و جملگی دوباره به دریایی وحدت بازمی‌گردد. نکته قابل تأمل این است که در همه استعارات بیان شده، سخن از هویدا شدن است نه ایجاد شدن و این معنی بالطبع ظهور دانستن خلقت در مکتب ابن عربی به شعر او راه یافته است.

۳-۸. شاه نعمت‌الله ولی (ولادت ۷۳۱- وفات ۸۳۴ هجری قمری)

سید نورالدین نعمت‌الله ولی بیشتر شهرت خود را مدیون سرایش شعر در عرفان ابن عربی است^۱. او نیز به وفور از این استعاره استفاده کرده و شاید پرکاربردترین استعاره وحدت وجودی در اشعار نعمت‌الله ولی، همین استعاره باشد. وی بحر را مرتبه وحدت و امواج را مقام کثرت انگاشته و نگاشته است: «خرقه امواج کلیه به آب دریایی محیط وحدانیت بشوید و در بحر فردانیت محضه مستغرق گردد» (نعمت‌الله ولی، ۱۳۸۹ش: ۱۷۴). او در این زمینه با اصل دانستن آب وجود و اعتباری خواندن حجاب امواج سروده است:

موچ و دریایم و هردو غیر آبی هست نیست
در میان ما به جز ما گر حجابی هست نیست
(همو، ۱۳۸۰ش: ۲۹۱)

بگذر ز حجاب و موچ دریا
در آب نشین و باش با ماما
(همو، ۱۳۸۹ش: ۲۰۵)

۱- جهت آگاهی از منابع احوال نعمت‌الله ولی به دولتشاه، ۱۳۸۲ش: ۳۴۰-۳۳۳ و هدایت، بی‌تا: ۱۷۸-۱۷۷ رجوع کنید.

شیخ همچنین از عنصر حباب بسیار بهره برده و عالم را بدان تشییه کرده است. از نگاه نعمت الله، وجود چون آبی است که عالم حباب و کف روی آن یا موج و جوی آن است:

عقل گوید حباب و آب دواند عشق گوید یکی است آب و حباب
(همو، ۱۳۹۱ش: ۳۱)

آب است بشنو از ما، موج و حباب و دریا موج و حباب و دریا آب است بشنو از ما
علوم و علم و عالم هر سه یکی است آن جا هر سه یکی است آن جا معلوم و علم و عالم
(همان: ۱۸۲)

بحر و موج و حباب و جو، آبند چار نام و یکی بود ناچار
(همان: ۲۶۴)

و حتی می توان آب وجود را در دلِ حباب ناچیز و متعین مشاهده کرد:

در عین حباب، آب بنگر
(همو، ۱۳۸۹ش: ۲۲۵)

سید نعمت الله به عنصر قطره و کوچکی آن در برابر دریای وجود نیز اشاره کرده و با
این همه قطره متصل به دریا را عین دریا به حساب آورده است:

بر ما نسبتی باشد میان قطره و دریا
در آور بحر ما با ما بجو این نسبت ما را
(همان: ۱۸۴)

قطره و دریا همه از مابود
آب، عین قطره و دریا بود
(همو، ۱۳۹۱ش: ۲۲۴)

نعمت الله از استعارة آب و ظرف نیز در این مجموعه بهره برده است. وی اظهار داشته
که وجود حق چون آبی است که در هر ظرفی مناسب با استعداد آن شکل گرفته و بدین
ترتیب عالم کثرات را به وجود آورده است و در این معنی کاملاً منطبق با استعارات
محیی الدینی قلم زده است:

هرچند که آب را نباشد لونی
چون در قدحی کنی نماید لونی
(همان: ۴۱۷)

آب در هر قدح که جا گیرد
در زمان رنگ آن انا گیرد
(همو، ۱۳۸۰ش: ۶۸۰)

آب باشد یکی و ظرف بسی
گرچه مشک و سبوست تا دانی
(همو، ۱۳۹۱ش: ۴۸۸)

بنابراین، در نظر نعمت‌الله، آب همان وجود است که اشکال و تعینات مختلفی چون دریا، موج، حباب و قطره به خود می‌گیرد و در ظرف‌های گوناگون اعیان نیز به شکل ظروف در می‌آید.

چنانکه دیدیم نعمت‌الله ولی به عنوان شاعر و شارح فصوص هم استعارات مستعمل در مکتب ابن عربی را به کار برده و هم بر برخی استعارات کم‌کاربردتر مثل حباب تأکید کرده و زمینه‌ساز توجه جدی به این عنصر در دوره‌های بعدی به ویژه در سبک هندی شده است.

۳-۹. قاسم انوار (ولادت ۷۵۷- وفات ۸۳۷ هجری قمری)

علی بن نصیر تبریزی، معروف به شاه قاسم انوار از هم‌صحابتان شاه نعمت‌الله ولی است.^۱ شاه قاسم انوار نیز با بهره‌گیری از استعاره آب و اشکال گوناگون آن، اظهار داشته که در ازل دریای وجود، متلاطم شده و امواج و رودهای زیادی از آن برخاسته است که این انهار با جریان خود گل‌های رنگارنگ هستی را پرورش داده و به تبع آن هزاران ببل پدید آمده که همه این‌ها به سبب جریان آب وجود ایجاد شده است:

ز موجش صدهزار انهار بگشود پدید آمد چو شد انهار ممدود به وصف حسن گل بر نهج معهود	چو بحر عشق ناگه منبسط گشت هزاران گونه گل در باغ عالم هزاران ببل اندر ناله آمد
---	---

(انوار، ۱۳۳۷ش: ۳۳۲)

۱- برای آگاهی از احوال قاسم انوار به جامی (۱۳۷۵ش: ۵۹۲-۵۹۵)، دولتشاه (۱۳۸۲ش: ۳۵۲-۳۴۶) و مقدمهٔ نفیسی بر انوار (۱۳۳۷ش: ۱۱۲-۳) رجوع کنید.

بنابراین او تصاویر استعاری اشکال مختلف آب را با نگرشی شاعرانه بدانجا کشانده که آب عشق منشأ همه انهار جاری است و از جریان این آب در باغ است که لاله‌ها پدید می‌آیند و بلبل‌ها نغمه‌خوانی می‌کنند. پس انوار وجه ابتکاری دیگری به این استعاره افزوده و آب را مساوی عشق دانسته که در اجزای عالم سورانگیزی می‌کند. وی در موضعی دیگر نیز با اشاره به اتحاد بحر و در و لعل سروده است:

چرا سرگشته‌ای در بحر و در کان
که هم بحری و در، هم لعل کانی
(همان: ۳۳۱)

شاه قاسم در غزلیات نیز از وحدت قطره و دریا و سیر نزولی و عروجی آن یاد کرده است. او قطره‌ای را لایق در ک دریای وجود می‌داند که تجربه جدایی از آن را در ک کرده باشد. مَظہری که روزی از مُظہر به حکم عین ثابتة خود جدا می‌شود، درد فراق را چون نی وamanده از نیستان ادارک می‌کند و آرزومند بازگشت به اصل خویش می‌شود:

چون قطره ز دریا شد و واگشت به دریا
با او صفت قلزم زخّار توان گفت
(همان: ۱۰۳)

بنابراین، از نظر او قطره زمانی وحدت با دریا را حس می‌کند که به دامان آن بحر قلزم زخّار برگردد. آن قطره غافلی که پیش از آن مَلَک‌وار در مقام معلوم خویش بود و ارزش دریا را نمی‌دانست، پس از فراق، معنی جوشش دریا را می‌فهمد و آن گاه که قوس صعود را طی می‌کند و به نقطه وحدت باز می‌گردد در چششِ جوشش دریا توانا می‌شود.

بنابراین، انوار با توجه به بُعد دیگری از مسئله قوس نزول و صعود و ارتباط آن به استعاره قطره و دریا، کمال انسانی را هدف خلقت و ظهور دانسته است.

۳-۱۰. عبدالرحمن جامی (ولادت ۸۱۷ - وفات ۸۹۸ هجری قمری)

عبدالرحمن جامی، آخرین ادیبی است که در این مقاله بدو می‌پردازیم. گویا علاقه جامی به فضوص و فتوحات، ناشی از ارتباط با خواجه پارسا و دیگر مشایخ نقشبندیه بوده است.^۱ جامی استادی متضلع در عرفان ابن عربی بوده و در آثار خود، همه جریان‌های پیشین به ویژه دو جریان متمایز عرفان ابن عربی و مولوی را جمع کرده (نصر، ۱۳۸۴ ش: ۱۴).

جامعی بخار، ابر، قطره، سیل، موج و حباب را از مظاهر دریا دانسته است؛ مظاهری که روزی از دریا جدا شده‌اند و دوباره به این دریایی وحدت بازخواهند گشت:

چون بحر نَفَس زند چه خوانند بخار
باران شود ابر چون کند قطره نشار
وآن باران سیل و سیل بحر آخر کار
(جامی، ۱۳۹۱ ش: رباعی ۳۴)

شیخ عبدالرحمن حباب و امواج را تنها نمایشی پوچ بر سر دریایی وجود انگاشته و از
عارفان خواسته تا حجاب امواج را کنار بزنند و دریایی وحدت را بنگرنند:

بحری است کهن وجود بس بی‌پایاب
ظاهر گشته به صورت موج و حباب
هان تانشود حباب یا موج، حجاب
بر بحر که آن جمله سراب است سراب
(همان: رباعی ۳۵)

۱- به جامی (۱۳۷۵ ش: ۳۹۲-۳۹۳) و زرین کوب (۱۳۶۹ ش: ۱۵۳) رجوع کنید.

پس این اشکال چیزی جز سراب نیست که حجاب آب می‌شود و از این رو، اجرام و طبایع و موالید نیز جمله حق‌اند و این مظاہر از حق خارج نیست. در واقع جامی عالم را موج بحر لایزال دانسته که هیچ انفصالی از بحر ندارد و موج را مرتبه ظاهر و دریا را مرتبه باطن خوانده و سروده است:

بحرى است وجود، جاودان موج زنان
زان بحر ندیده غیر موج، اهل جهان
از باطن بحر، موج بین گشته عیان
بر ظاهر بحر و بحر در موج نهان
(همو، ۱۳۴۲ش: ۶۱)

بنابراین، شیخ عبدالرحمان این همه نقوش گوناگون امواج و انهار را مدخل وحدت دریا ندانسته و این مطلب را از قول جندی در نقد النصوص با شیوه‌ای استدلالی مطرح کرده و با سبک تلفیقی خود آن را به شعر آراسته است:

البحر بحر على ما كان فى قدم لا يحجّنَك اشكال تشاكلها موج هايى كه بحر هستى راست گرچه آب و جباب باشد دو	انَّ الْحَوَادِثُ امْوَاجٌ وَانْهَارٌ عَمْنَ تَشَكَّلَ فِيهَا فَهَى إِسْتَارٌ جَمْلَهُ مَرَ آبَ رَا جَبَابَ بُودَ درَ حَقِيقَتِ جَبَابِ آبَ بُودَ
--	--

(همو، ۱۳۷۰ش: ۶۷)

از نظر جامی، آب وجود گاه به صورت یخ منجمد نیز درمی‌آید، اما با ظهور آفتاب حقیقت به زودی به شکل سابق خود باز خواهد گشت. وی با تفسیر کلام عراقی درباره شطح معروف بایزید نوشه است: «(بایزید) به لسان حق، «سبحانی گوید - تمثیل - یکی از یخ» که آبی است منجمد، «کوزه‌ای ساخت و پر آب کرد». شک نیست که آن کوزه به

صفت انجماد و صورت کوزگی از آب ممتاز بود، اما «چون آفتاب بتافت» و کوزه به گداختن شتافت، «کوزه را آب یافت» (همو، ۱۳۸۳: ۱۸۵).

جامی همچنین در تبیین تجدد امثال از استعاره آب جاری و نمایش و بقای آن بهره برده است؛ از نگاه وی، امثال همچون آب جاری پیوسته در جریان است، اما هیچ قطره‌ای از آن لحظه بعد در مکان قبل نیست؛ «آن نمایندگی و پایندگی را از تجدد تعینات متماثله متوافقه باید شناخت و مثال این به عینه آب جاری است که چون جزوی از وی محاذی شود موضعی را از نهر، به شکل آن موضع برآید و به صورت آن بنماید [،] اما دو آن در آن موضع نپاید، و لیکن حس به واسطه تشابه اجزای مائیت و تشکّل ایشان به شکل واحد میان ایشان تمیز نتواند و جزو ثانی را مثلاً به عینه همان جزو اول داند» (همو، ۱۳۹۱: ۶۷). ذیل رباعی‌های ۲۹ و ۳۰.

جامی امثال عالم را نیز همانند جریان این رود دانسته است که به سبب سرعت جابه-جایی، مدام و پیوسته به نظر می‌رسند، اما هر لحظه در حال خلخ و لبس هستند:

امواج بر او رونده و آینده نبود دو زمان بلکه دو آن پاینده	بحیرست نه کاهنده نه افزاینده عالم چو عبارت از همین امواج است
---	---

(همو، ۱۳۴۲: ۵۳)

چنانکه می‌بینیم جامی با اشاره به شکل‌پذیری آب، آن را معادل وجود فرض کرده که حالت بخار و انجماد نیز به خود می‌گیرد و دریا را همان عالم وحدت پنداشته که رودها و امواج و حباب‌ها و بخارها همه و همه از آن برخاسته‌اند و به سوی آن بازمی-گردند. شیخ با استفاده از استعاره نهر جاری و سرعت جریان قدرات آب در آن که

نمودی پیوسته دارد، مفهوم تجدد امثال را نیز توضیح داده و کون و فساد امثال جهان را به جایه‌جایی قطرات رود تشییه کرده است.

به طور کلی، می‌توان گفت جامی ابتکار زیادی در خلق ویژگی جدید استعاری ندارد، اما به ویژگی‌های مستعمل قبلي نگاهی جامع دارد و با تلفیق روش‌های استدلای و شعری تعادلی حکیمانه بدان‌ها می‌بخشد.

نتیجه‌گیری

محیی‌الدین بن عربی با نگاه رمزی خود به عناصر طبیعی بنیان‌گذار استعاراتی وحدت وجودی در زمینه عنصر آب و اشکال گوناگون آن شد. وی آب را همان وجود دانست که رنگ ظرف خود؛ یعنی کثرات را می‌گیرد، اما در مقام ذات همواره بی‌رنگ و احد است. تحرّک و شکل‌پذیری از صفات دیگری است که نشانگر حیات‌بخشی و تعیین‌دهی وجود به کثرات است و بدین جهت است که عرش حق بر آب ایستاده در عین اینکه کثرات، اعتباری از عالم وحدت بیش نیستند.

ویژگی عظمت و غرق‌کنندگی آب دریا نیز در مکتب ابن عربی موجب تشابه آن با حضرت احادیث شده است که اگر حق با اسم جامع خود ظهور کند بر همهٔ پدیدارها احاطه می‌یابد و مظاهر را در خود مضمحل می‌کند. بحر فاصل و واصل و برزخ میان آن‌ها نیز در نگاه ابن عربی نمایانگر ساختار وجود از مقام احدی، واحدی و حضرت انسان کامل است.

محیی‌الدین حتی کشتی‌های جاری بر بحر الهی را حقائق اسمائی دانسته که با تکیه بر آب وجود، نمودی یافته‌اند که تجلی اقدس خداوندی هم آن‌ها و هم انهر جاری به دریا را در خود فانی می‌گرداند و بنابراین، خشکی و آب در مکتب ابن عربی رمز ظاهر و باطن

می شوند و حتی آب دریا به سبب تغییر طعم، نمود غضب الهی و موجب غرق شدن مظاهر می شود.

تشابه بحر موّاج با خلق مدام و تجدد امثال؛ مرجعیت آب در برابر اشکال آن نظیر موج و حتی برف و گوهر و گلاب، تشابه سیر دگرگونی آب از ایر تا دریا با حضرات خمس، دیدن دریا در دل قطره (وحدت نهان در کثرات)، همانندی جزر و مدّ موج دریا در ساحل به خلع و لبس اکوان در عالم، حباب‌سانی و سبوواری کثرات برای اصل آب وجود و جریان مداوم آب رود به سان تجدد لحظه به لحظه عالم از دیگر ویژگی‌هایی است که در ذهن شاعران و نویسنده‌گان ایرانی میان وجود و آب اشتراک پیدید آورده است.

منابع

- ابن عربی، محمد بن علی. (۱۳۷۰ش). «ب»، **فصوص الحكم** با تعلیقات ابوالعلاء عفیفی. تهران: الزهرا.
- انوار، شاه قاسم. (۱۳۳۷ش). **كلیات قاسم انوار**. تصحیح سعید نفیسی. تهران: انتشارات کتابخانه سنایی.
- بی‌نا. (۱۳۴۷ش). **مناقب اوحد الدین حامد بن ابی الفخر کرمانی**. تصحیح بدیع‌الزمان فروزانفر. تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- پاکدل، مسعود و فرشته توکلی. (۱۳۹۵). نمادها و تمثیل‌های آب در مخزن الاسرار. **فصلنامه تحقیقات تمثیلی در زبان و ادب فارسی**. د. ۸. ش. ۲۷. صص ۲۴-۱۳.
- پورجوادی، نصرالله. (۱۳۹۴). **دریای معرفت**. تهران: انتشارات هرمس.

- پور خالقی چتروودی، مهدخت و محمدعلی محمودی. (۱۳۸۹). بازتاب اسطوره‌ها و باورهای کهن پیرامون آب در شعر خاقانی. *مجلة مطالعات ایرانی*. ش ۱۸. صص ۲۸۹.
- جامی، عبدالرحمن. (۱۳۴۲ش). *لوایح در عرفان و تصوّف*. تصحیح محمدحسین تسبیحی. تهران: کتابفروشی فروغی.
- _____. (۱۳۷۰ش). *نقد النصوص فی شرح نقش الفصوص*. تصحیح ویلیام چیتیک. تهران: موسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی. وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- _____. (۱۳۷۵ش). *نفحات الانس من حضرات القدس*. به کوشش مهدی توحیدی‌پور. چ ۱. تهران: علمی.
- _____. (۱۳۸۳ش). *اشعة اللمعات*. تصحیح هادی رستگار مقدم گوهری. چ ۱. قم: بوستان کتاب.
- غلام‌رضا داودی‌پور. رساله دکتری به راهنمایی اصغر دادبه. دانشگاه آزاد اسلامی: واحد نجف‌آباد.
- حمویه، سعد الدین. (۱۳۶۲ش). *المصباح فی التصوّف*. تصحیح نجیب مایل هروی. چ ۲. تهران: مولی.
- داعی شیرازی، نظام الدین محمود. (۱۳۶۵ش). *جواهر الکنوز؛ شرح داعی شیرازی بر رباعیات سعد الدین حمویه*. تصحیح نجیب مایل هروی. *معارف*. ش ۳. صص ۵۷۴ - ۶۰۵.
- دولتشاه، امیر علاء الدوله. (۱۳۸۲ش). *تلذکره الشعرا*. به تصحیح ادوارد براون. چ ۱. تهران: اساطیر.

. **آب و اشکال گوناگون آن در ادبیات عرفانی فارسی (براساس مکتب ابن عربی از قرن هفتم تا نهم) / مهدی حیدری ۲۹۷**

امیر کبیر.

سپه‌وندی، مسعود. (۱۳۸۵). بررسی ارزش و کارکرد آب در برخی از متن‌های صوفیانه.

فصلنامه زبان و ادبیات فارسی. ش. ۷. صص ۶۶-۳۳.

شبستری، محمود بن عبدالکریم. (۱۳۷۱ش). **مجموعه آثار شیخ محمود شبستری.**

تصحیح صمد موحد. چ ۲. تهران: کتابخانه طهوری.

. **آب و اشکال گوناگون آن در ادبیات عرفانی فارسی (براساس مکتب ابن عربی از قرن هفتم تا نهم) / مهدی حیدری ۲۹۷**

قدیمی ترین و مهم ترین شروح. به کوشش کاظم ذوفولیان. تهران: طلایه.

شمس، محمدجواد و مصطفی حسینزاده. (۱۳۹۰ش). وحدت وجود از دیدگاه شمس

مغربی. **دوفصلنامه علامه.** س. ۱۱. پ. ۳۳. صص ۷۸-۴۷.

عرافی، فخر الدین. (۱۳۳۶ش). **کلیات شیخ فخر الدین ابراهیم همدانی.** تصحیح

سعید نفیسی. چ ۲. تهران: کتابخانه سنایی.

. **آب و اشکال گوناگون آن در ادبیات عرفانی فارسی (براساس مکتب ابن عربی از قرن هفتم تا نهم) / مهدی حیدری ۲۹۷**

هجری). تصحیح محمد خواجه. چ ۴. تهران: مولی.

قیصری، حشمت و رقیه مهری نژاد. (۱۳۹۳). بررسی و تحلیل نماد قطره و دریا در غزلیات

مولانا. **مجله عرفانیات در ادب فارسی.** ش. ۲۱. صص ۱۱۱-۹۰.

لویزن، لئونارد. (۱۳۷۹ش). **فراسوی کفر و ایمان، شیخ محمود شبستری.** ترجمه

مجdal الدین کیوانی. تهران: نشر مرکز.

لينگز، مارتین. (۱۳۷۴). سید رحیم موسوی‌نیا، «نماد آب در قرآن». **فصلنامه هنر.** ش

۲۸. صص ۶۱۲-۶۰۳.

محمود بن عثمان. (۱۳۷۶ش). **مفتاح الهدایه و مصباح العنایه (سیرت‌نامه شیخ**

امین الدین بلیانی). به تصحیح عماد الدین شیخ الحکمایی. چ ۱. تهران: روزنه.

- محمودی، مریم. (۱۳۸۹). بررسی و تحلیل نماد دریا در آثار عطار. *پژوهشنامه ادبیات تعلیمی*. ش ۸ صص ۱۹۶-۱۷۳.
- مدرّسی، فاطمه. (۱۳۸۷). آب در باور ایرانی. *مجلة مطالعات ایرانی*. ش ۳. صص ۲۲۸-۲۰۹.
- مغربی، محمدشیرین بن عزیزالدین. (۱۳۵۸ش). *دیوان کامل شمس مغربی*. به کوشش سیدابوطالب میرعبدیینی. تهران: زوار.
- (۱۳۷۲ش). *دیوان کامل شمس مغربی*. به کوشش لثونارد لویزن. تهران: مؤسسه مطالعات اسلامی دانشگاه تهران و انتشارات دانشگاه مک گیل.
- نسفی، عزیزالدین بن محمد. (۱۳۴۱ش). *مجموعه رسائل مشهور به کتاب الانسان الکامل*. به کوشش ماریزان موله و ضیاءالدین دهشیری. تهران: طهوری.
- (۱۳۵۲ش). *مقصد اقصی*. به کوشش حامد ربانی. تهران: گنجینه.
- (۱۳۷۹ش). *بيان التنزيل، بما مقدمه هرمان لندولت*. به کوشش محمدرضا جوزی. تهران: انجمن اثار و مفاخر فرهنگی.
- (۱۳۸۱ش). *زبدة الحقائق*. به تصحیح حقوردی ناصری. چ ۲. تهران: طهوری.
- نصر، سیدحسین. (۱۳۸۴ش). عرفان نظری و تصوف علمی و اهمیت آن‌ها در دوران کتونی. *مجلة اطلاعات حکمت و معرفت*. س ۱. ش ۱. صص ۲۰-۱۱.
- نقیسی، سعید. (۱۳۲۴ش). احوال بزرگان: سعدالدین حموی. *یادگار*. ش ۱۰. صص ۵۰-۳۵.
- نعمت‌الله ولی، سید نورالدین. (۱۳۸۰ش). *دیوان کامل حضرت شاه نعمت‌الله ولی*. کرمان: خدمات فرهنگی کرمان.

— . (۱۳۸۹ش). رسالت تفسیر آیه نور و رسالت جامع الانوار و
مجمع الاسرار. به تصحیح هادی قابل. **مجلة آفاق نور**. ش ۱۲. س ۶.

— . (۱۳۹۱ش). **دیوان شاه نعمت الله ولی**. با مقدمه سعید
نفیسی. تهران: انتشارات نگاه.

هدایت، محمدهادی رضاقلی خان. (بی‌تا). **تنکرۃ ریاض العارفین**. به کوشش سیدرضا
واحدی و سهراب زارع. تهران: بی‌نا.

